

Inhaltsverzeichnis

Bilingualer Sprachvergleich und Typologie?	7
Marek Nekula/Kateřina řichov/Jana Valdrov	
Zum Verhltnis von Kontrastiver Linguistik und Sprachtypologie: Prpositionen im Vergleich	15
Ekkehard Knig/Marek Nekula	
Diminution im Deutschen und Tschechischen aus typologischer Sicht	47
Marek Nekula	
Phraseologischer Vergleich Deutsch-Tschechisch und Typologie	71
Kateřina řichov	
Movierung – ein gemeinsamer Weg des Tschechischen und Deutschen?	95
Petr Ndenek	
Ausdrucksmittel und Strategien der Sexusspezifizierung bei deutschen und tschechischen Substantiven	111
Dagmar řidkov	
Typologische Unterschiede zwischen Sprachen als Argument gegen geschlechtergerechte Sprachkritik und Sprachpflege?	141
Jana Valdrov	
Bildungsmuster von Onomatopoeia im Deutschen und Tschechischen	159
Georg Schuppener	
Zum Einfluss des Deutschen auf das Tschechische: Die Effekte des Zeitdrucks auf die Sprachproduktion	177
Barbara Schmiedtov	
<i>Keine Liebschaft war es nicht.</i> ber die doppelte Negation im Deutschen	207
Hans Wellmann	

Inhaltsverzeichnis

Nicht so GANZ einfach: Zur Semantik der ‚schillernden‘ Intensitätspartikeln <i>ganz</i> und <i>docela</i>	223
Karsten Rinas	
Sprachvergleich mit dem Berlaimont-Gesprächsbuch: der tschechische und der deutsche Text von 1602 bzw. 1611	245
Helmut Keipert	
Historiographische Übersetzungstexte des böhmischen Spätmittelalters als Quellen für sprachkontrastive Untersuchungen – Stichprobe Tempusformen	279
Vlastimil Brom	
Purismus und Sprachtypologie	299
Tilman Berger	